

44 医学术语 (Medical Terms)

A、在前两期节目中，我们和大家介绍了不少与医学有关的英语知识，包括人体器官、医务人员以及一些病症的英文说法。

V、今天我们先来学习一段对话，一方面对前面内容进行温习，另一方面从中再学习一些新的内容。

A、好的，我们先把对话念一遍。

对话	讲解
A. Good morning. Dr. Johns.	
B. Good morning. You look pale. What seems to be the trouble?	A、医生第一句话是 You look pale, 意思是“你看起来脸色苍白”，这里的 pale 是“苍白、无力”的意思 V、医生还问了一句 What seems to be the trouble?, 这句话我们以前学过，还可以说 What seems to be the problem?或 What is bothering you?
A. I can't sleep every night.	A、I can't sleep every night. 我每晚都睡不着，也就是“失眠”，这句话还可以说 I have trouble sleeping every night. V、失眠的专业名词是 insomnia, 所以上面的话还可以说 I am suffering from insomnia.
B. How long have you had this problem?	
A. For three months already.	
B. Have you taken any medicine?	
A. I tried some sleeping pills, but they have done nothing.	A、sleeping pills 的意思是“安眠药”，pill 就是“药片、药丸”的意思
B. Don't worry. Let me take your blood pressure Well, it's nothing serious. You are just exhausted from overwork.	V、这里医生的检查方式是 take the blood pressure (量血压)，注意动词用的是 take, 与此类似的量体温就是 take the temperature. A、医生的话里还有一句 You are just exhausted from overwork, 因工作过重而

	疲惫不堪。
A. What should I do then?	
B. You need more rest. Don' t work too hard.	V、医生的建议是 Don' t work too hard, 别太玩命工作了, 这让我想起以前学过的一句话: Work hard and play hard, 也就是工作和娱乐要结合。
A. Thank you, Dr. Johns. Shall I take some medicine?	
B. Here is the prescription for you. This medicine should help.	A、prescription 的意思是“处方”, 有些药属于处方药, 英语叫 prescription medicine, 也有些不需要医生处方, 叫 over-the-counter medicine, 即在药店柜台上出售的药
A. Does it have any side effect?	V、side effect 的意思是“副作用”
B. No, it doesn' t.	
A. Great! Thanks again!	
B. No problem. Bye!	

A、在学习完对话之后, 我们再来一起看一看常见的一些治疗程序或治疗方法 (treatment)。

V、像对话中一样, 医生经常会为病人开药, 常见的药有 **antibiotics** (抗生素)、**aspirin** (阿斯匹林)、**pain-killer** (止痛药)。

A、有时医生还会要求病人去拍片(X-ray)或超声波(ultrasound)。

V、另外, 习惯中医治疗的朋友还会采用针灸治疗 (acupuncture), 那么身上穴位的英文是 **acupuncture points**。